



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

128282

Delivery no. / Date: 7232552 / 02.11.2020
Purch. ord. no.: 5500043577
Purch. ord. Date: 16.09.2019
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30022924 / 09.10.2019
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1.178,800 KG Net weight 592,200 KG Volumes 2,450 M3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510185600 Clutch Support Cpl Customer article number: 2510183000Position1	840 PC	592,200 KG
900008	TBA-520885 VDA KLT-CONTAINER 6414	70 PC	196 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

04 NOV 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

120278805 69
5010800001
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:
Quantità effettiva: 840
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 04/11/20
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

MAGNA						INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL											
Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim						Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).											
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays)						16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays)											
Magna PT B.V. & Co. KG VIA DEI CICLAMINI 4 I-20026 Modugno						Schwitzer Spedition GmbH + Co. Informations Spedition Carl-Benz-Str. 23 D-47803 Emmerich Telefon 05461 200-200											
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise						17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)											
Ort/Lieu																	
Land/Pays																	
4 Begleitende Dokumente Documents accompagnant les colis						18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs											
Ort/Lieu						signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR. on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.											
Land/Pays Magna PT B.V. & Co. KG																	
Datum/Date Werk Bad Windsheim																	
5 Beiliegende Dokumente Documents joints																	
Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim - Lichteisen 260766																	
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Offiz. Benennung i. d. Beförderung Désignation officielle de transport		10 Statistikknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg		12 Umfang in m³ Cubeage m³					
36. FZ 18. 1.21.										14.55							
UN-Nummer Numéro UN		Ben. s. Nr. 9 Nom voir N°9		Gefahrstoffmuster-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		19 zu zahlen vom: A payer par:		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire	
UN										Fracht Prix de transport							
										Ermäßigungen Réductions							
										Zwischensumme Solde							
										Zuschläge Suppléments							
										Nebengebühren Frais accessoires							
										Sonstiges Divers							
										Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer							
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières							
14 Rückerstattung Remboursement																	
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement																	
Frei Franco																	
Unfrei Non Franco																	
21 Ausgefertigt in Établie à										22 Güternahmeempfang Réception des marchandises							
Magna PT B.V. & Co. KG Unterwerk Bad Windsheim (Signature et timbre de l'expéditeur)										KUEHNHAGEN AG Via dei Ciclamini, snc 47023 Modugno (BA) 04 NOV-2020 (Signature et timbre du destinataire)							
23 Schwitzer Spedition GmbH + Co. Informations Spedition Carl-Benz-Str. 23 Unterwerk und Sternfeld (Signature et timbre du transporteur)																	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Indications pour la détermination de la distance										Paletten-Absender - Expéditeur des palettes							
Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim bis km										Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes							
										Art Anzahl Kein Tausch Tausch							
										Euro-Palette							
										Glitterbox-Palette							
										Einfach-Palette							
26 Vertragspartner des Frachtführers										Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift							
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg										Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift							
Kfz 12 SE 13.00																	
Anhänger 12 SE 22.1																	
Benutzte Gen.-Nr.										☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT							